

Nowinki wiejskie

Kwartalnik - Grudzień 2007 Nr 5 Gmina Godziszów

PISMO SPOŁECZNO-KULTURALNE
egzemplarz bezpłatny

W numerze:

Szkolenia dla rolników -
informacje z Lubelskiego
Ośrodka Doradztwa
Rolniczego - str 2

Informacja z wykonania
zadań inwestycyjnych w
gminie Godziszów - str. 2

Na drodze do Lokalnej Grupy
Działania „Leśny Krag” - str. 2

Wiadomości z terenu
gminy str. 4

Apel Policji str. 6

Zaproszenia na
imprezy str. 12

*Nadchodzące Święta Bożego Narodzenia
niosą ze sobą wiele radości oraz refleksji dotyczących
minionego okresu i planów na nadchodzący Nowy Rok.
Wiele zadowolenia i sukcesów z podjętych wyzwań.
Aby przy świątecznym stole nie zabrakło światła
i ciepła rodzinnej atmosfery,
a Nowy Rok niósł ze sobą szczęście i pomyślność.
Dla wszystkich czytelników i mieszkańców gminy Godziszów składa
Wójt mgr Andrzej Olech, Radni
i pracownicy Urzędu Gminy w Godziszowie.
Do życzeń dołącza się redakcja*



*Pragnę podziękować wszystkim Państwu za udział w wyborach. Jak
państwo zapewne już wiedzą, frekwencja w naszej gminie była
wyższa od przeciętnej, co świadczy o patriotyzmie i wzorowej
postawie obywatelskiej*

Wójt Gminy mgr Andrzej Olech



Gminne obchody Święta Niepodległości

11 Listopada - Święto Odzyskania Niepodległości

Po raz kolejny z inicjatywy Wójta Gminy Godziszów odbyły się uroczystości związane z 11 listopada. W tym roku była to niedziela. Zbiórka uczestników odbyła się obok Domu Kultury gdzie przy dźwiękach Orkiestry wielki pochód złożony z dziećmi szkolnej, strażą i pracownikami wszystkich instytucji z terenu gminy wyruszył do kościoła na Mszę świętą, którą odprawił ks. proboszcz Józef Krawczyk. Po zakończonej Mszy uczestnicy uroczystości udali się do Domu Kultury w Godziszowie, gdzie odbyła się uroczysta akademie z okazji 89 rocznicy odzyskania przez Polskę

niepodległości. Przemówienie okolicznościowe wygłosił Wójt Andrzej Olech, po czym odbyła się część artystyczna z udziałem chóru pod kierunkiem Mirosława Maksima. Orkiestry pod batutą Aleksandra Krzosa a wszystko przeplatane było poezją, którą recytowali uczniowie szkół. Na zakończenie głos zabrał Dyrektor Wojewódzkiego Ośrodka Kultury w Lublinie Janina Biegalska dziękując za zaproszenie i za piękną lekcję patriotyzmu

S.P.

Na drodze do Lokalnej Grupy Działania "Leśny Krąg"



Gmina Godziszów w celów odbywać się będzie właśnie w porozumieniu z związku z przyjętym LGD „Leśny Krąg” poprzez wnioskowanie do stanowiskiem przez Radę programów unijnych wraz z innymi członkami Gminy Godziszów tworzącymi to Stowarzyszenie.

wyrażającym pozytywną opinię w sprawie przystąpienia do Lokalnej Grupy Działania „Leśny Krąg” w Janowie Lubelskim od kilkunastu dni pracuje

nad materiałem informacyjnym umożliwiającym zebranie odpowiedniej ilości danych identyfikujących walory kulturalno-gospodarcze i społeczne gminy, szanse rozwoju oraz potrzeby i zagrożenia, które należy rozwiązywać poprzez świadome działania władz i liderów lokalnych. Są to czynności niezbędne umożliwiające opracowanie harmonogramu działań mających na celu stworzenie warunków do efektywnego rozwoju i promocji gminy. Pozyskiwanie środków finansowych niezbędnych do zrealizowania powyższych



R. Radzik

Inwestycje gminne w minionym roku

Informacja z wykonania zadań inwestycyjnych na dzień 30.11.2007 r.

Lp.	Nazwa inwestycji	Kwota inwestycji
1.	Dokumentacja na budowę drogi Andrzejów - Kawęczyn	88 093
2.	Utwardzenie dróg transportu rolnego Andrzejów	20 020
3.	Odbudowa drogi gminnej Godziszów II	37 043
4.	Utwardzenie drogi Godziszów III	88 109
5.	Zabezpieczenie wąwozu Godziszów III	95 487
6.	Budowa mostu i przepustu Godziszów III	31 657
7.	Utwardzenie skrzyżowania Godziszów III - I	26 445
8.	Budowa chodnika Godziszów I - II	58 131
9.	Modernizacja drogi Godziszów I - III	36 142
10.	Budowa mostu Kawęczyn	37 183
11.	Utwardzenie drogi Zdziłowice I	27 444
12.	Budowa drogi Zdziłowice III - Sadzonka	125 108
13.	Zabezpieczenie wąwozu Zdziłowice II - Popławy	53 036
14.	Budowa drogi Piłatka - Antolin	232 625
15.	Utwardzenie drogi Kol. Godziszów I mieszańką sortową	23 717
16.	Utwardzenie drogi Godziszów I Wygon mieszańką sortową	29 556
17.	Utwardzenie drogi Godziszów II mieszańką sortową	12 847
18.	Utwardzenie drogi Wólka Ratajska mieszańką sortową	9 221
19.	Pozyskane dotacje na budowę dróg	448 297
20.	Budowa hali sportowej przy Zespole Szkół w Godziszowie I	1 889 200
	Pozyskane środki na budowę hali	500 000
21.	Budowa remizy Zdziłowice III	228 434

Lubelski Ośrodek Doradztwa Rolniczego Szkolenia dla rolników

Lubelski Ośrodek Doradztwa Rolniczego w Janowie Lubelskim w miesiącu styczniu organizuje szkolenia dla rolników dające uprawnienia do zaliczenia odbytych szkoleń w ramach zgłaszanych do realizacji celów we wnioskach na gospodarstwa niskotowarowe.

Również w styczniu LODR w Janowie Lubelskim organizuje szkolenie dla osób zainteresowanych gospodarstwami ekologicznymi, rozważających możliwość podjęcia produkcji ekologicznej.

Planujemy organizację szkoleń z zakresu możliwości pozyskania środków unijnych (Modernizacja, Młody Rolnik, Różnicowanie, Organizacja i Rozwój Mikroprzedsiębiorstw itp.) oraz kursów chemizacyjnych dających uprawnienia do stosowania środków uprawy roślin. Szkolenia będą organizowane w miarę zainteresowania i zgłaszanych potrzeb.

WSZYSTKICH ZAINTERESOWANYCH PROSIMY DO ZGŁASZANIA SIĘ DO PANA JANA CHMIELA W URZĘDZIE GMINY W GODZISZOWIE, W POK NR 4 LUB TELEFONICZNIE: 0605260858, 0661107662. EWENTUALNIE W SEKRETARIACIE URZĘDU GMINY W GODZISZOWIE

ciąg dalszy na następnej stronie

Informacje na temat programu MŁODY ROLNIK:

Z programu mogą skorzystać młodzi rolnicy, podejmujący po raz pierwszy samodzielną działalność rolniczą.

Pomoc może być przyznana rolnikowi, który:

jest pełnoletni i nie przekroczył 40 roku życia w dniu złożenia kompletnego wniosku o pomoc finansową;

podjął prowadzenie gospodarstwa rolnego po raz pierwszy, nie wcześniej niż 12 miesięcy przed złożeniem wniosku;

posiada odpowiednie kwalifikacje zawodowe, oparte na wykształceniu lub doświadczeniu nabytym w trakcie pracy w

rolnictwie lub uzupełni wykształcenie w ciągu 3 lat;

jest ubezpieczony minimum 1 rok w KRUS

zobowiązuje się do prowadzenia gospodarstwa przez okres, co najmniej 5 lat od dnia wypłacenia pomocy finansowej.

Działanie polega na udzielaniu pomocy finansowej w postaci premii w wysokości 50 tys. zł, wypłacanej jednorazowo osobie, która po raz pierwszy podejmuje prowadzenie gospodarstwa rolnego i spełnia wyżej wymienione warunki. 70% wydatków kwoty 50 tys. zł należy udokumentować.

Ośrodek Pomocy Społecznej w Godziszowie

Pomoc dla potrzebujących

Ośrodek Pomocy Społecznej w Godziszowie przy współpracy księży, radnych i sołtysów oraz dzięki wielkiej ofiarności mieszkańców gminy Godziszów w dniu 10.10.2007 w godzinach 8 – 15 zorganizował zbiórkę płodów rolnych. Zgromadzono m.in. ziemniaki, cebulę, marchew, pietruszkę, buraki, kapustę, groch. Zebrano około 20 ton żywności, która została przekazana do:

1. Dom Dziecka „Promyk”
2. Szpital – Janów Lubelski
3. Dom Pomocy Społecznej w Janowie Lubelskim

4. Bank żywności – Lublin
5. Zespół Szkół w Godziszowie Pierwszym
6. Zespół Szkół w Zdziłowicach
7. Zespół Szkół w Wólce Ratajskiej
8. Rodzinny Dom im. Serca Jezusa w Lublinie

Dziękujemy wszystkim ofiarodawcom za hojność.

Jednocześnie informujemy, że trwa kolejna zbiórka w ramach akcji „Pomóż Dzieciom Przetrwać Zimą”. Wspólnie ze szkołami z naszej gminy zbieramy:

- . produkty suche,
- . słodycze
- . przybory szkolne

Zachęcamy do uczestnictwa w pomocy.

STOSTRZY SŁUŻEBNICE WYNAGRÓDZICIELKI
od Najświętszego Serca Jezusa
ul. Judynda 47, 20-716 Lublin
☎ (081) 527 70 70
e-mail: wynagserca.jezusa@hotmail.com
http://www.ancelleriparatici.it

Lublin, dn. 17.10.2007.

„UWIELBIAJCIE ZE MNĄ PANA”

„Zaprawdę, powiadam wam: „Wszystko, co uczynicie
jednemu z tych braci moich najmniejszych, „Mnieście uczynili”
Mt 25, 40.

Szanowna Pani Wójcie!

Z radością składamy na Pana ręce słowa podziękowania i ogromnej wdzięczności za okazaną nam dobroć i życzliwość. Przekazane przez Was dary sprawiły ogromną radość naszym dzieciom, a dla nas samych stały się dużą pomocą materialną. Trudno znaleźć odpowiednie słowa, by wyrazić naszą wdzięczność. Cieszy nas fakt, iż są ludzie, którzy potrafią dostrzec potrzeby i okazują dobrą wolę, pomagając bezinteresownie dzieciom, którym los nie szczędził cierpień. Dzieci te potrzebują dużo miłości i ciepła, by móc uwierzyć w to, że ich życie ma sens i posiada jakąś wartość. Z pewnością dary Wasze stały się dla nich dowodem na to, że dobroć ludzka nie musi być uwarunkowana żadną korzyścią, ale jest najbardziej podstawowym odruchem natury ludzkiej. To piękna i ważna dla nich lekcja, za którą z całego serca dziękujemy. Żadne dzieło, wypływające z dobroci serca i miłości bliźniego, nie może pozostać niezauważone, dlatego też raz jeszcze kierujemy serdeczne podziękowania i zapewniamy o pamięci modlitewnej każdego dnia. Ośmielamy się nazwać Was naszymi Przyjaciółmi – i jeśli tylko czas i obowiązki pozwolą – zaprosić do naszego domu, by móc osobiście wyrazić wdzięczność i dzielić się radością, wypływającą z wiary w Boga w Trójcy Jedynej. Niech Matka Najświętsza otacza Was opieką i chroni od wszelkiego zła.

Szczęście Boże!

s. Lucia Vanja Soares Justiniano
Dyrektor Rodzinnego Domu im. Serca Jezusa

Organizator zbiórki: Banki Żywności, Partnerzy zbiórki: DANONE

Podziękowanie dla

WÓJTA GMINY GODZISZÓW P. ANDRZEJA OLECH

za pomoc przy przygotowaniu i przeprowadzeniu

Zbiórki Żywności

Podziel się Posiłkiem!

Dzięki nieocenionej pomocy ludzi dobrej woli

zebrano **5620** kg żywności.

Prezesa Zarządu Federacji Polskich Banków Żywności: *[Podpis]*
Prezesa Fundacji Polsat: *[Podpis]*
Dyrektora Generalnego na region Europy Środkowej Danone: *[Podpis]*

Janów Lubelski, 01 października 2007 roku

Janowskie Stowarzyszenie Niesienia Pomocy **HUMANUS**
ul. Bohaterów Portowego Wzgórza 23, 23-300 Janów Lubelski
tel. 015 872-46-76, e-mail: jsm-p-humanus@wp.pl

KRS 0000184388 REGION 432699340 NIP 8621573340 BANK PKO BP S.A. 42102032350000510200428755

„Człowiek jest wielki, nie przez to, co posiada, lecz przez to, kim jest, nie przez to, co ma, lecz przez to, czym dzieli się z innymi”
Jan Paweł II

Pan Andrzej Olech
Wójt Gminy Godziszów

PODZIĘKOWANIE

Proszę przyjąć serdeczne słowa podziękowania i wyrazy uznania za umożliwienie przeprowadzenia ZBIÓRKI ŻYWNOCI na terenie Waszej gminy w ramach akcji „Podziel się Posiłkiem” zorganizowanej przez Janowskie Stowarzyszenie Niesienia Pomocy „HUMANUS” w Janowie Lubelskim przy współpracy Ośrodka Pomocy Społecznej w Godziszowie na rzecz Wielofunkcyjnej Placówki Opieki nad Dzieckiem i Rodziną „Promyk” w Janowie Lubelskim.

Dziękujemy za życzliwość i liczymy na dalszą współpracę.

Mamy nadzieję, że będzie tak owocna jak dotychczas.

Z wyrazami szacunku
Prezesa Zarządu SNP „HUMANUS”
[Podpis]
mgr Paweł Witowski

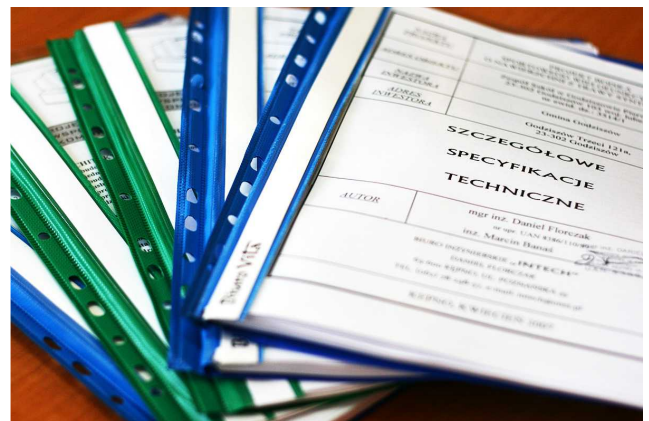
Janów Lubelski, 01 października 2007 roku

Boisko wielofunkcyjne z trawy syntetycznej przy Zespole Szkół w Godziszowie

W wyniku złożenia przez Gminę Godziszów wniosku o dofinansowanie do Ministerstwa Sportu w ramach programu „Budowa wielofunkcyjnych boisk sportowych ogólnie dostępnych dla dzieci i młodzieży”, który uzyskał po rozpatrzeniu pozytywną ocenę, dnia 12 grudnia nastąpi otwarcie ofert złożonych przez oferentów w ramach ogłoszenia o zamówieniu publicznym na wykonanie niniejszego zadania inwestycyjnego. Termin wykonania ustalony został na 30.05.2008 r. Jeśli cała procedura przetargowa oraz prace budowlane zawarte w projekcie technicznym budowy boiska przebiegać będą pomyślnie, to już w czerwcu przyszłego roku dzieci i młodzież z terenu gminy będą mogły w pełni korzystać z boiska do koszykówki,

siatkówki oraz piłki ręcznej na zajęciach wychowania fizycznego oraz zagospodarowując swój wolny czas po godzinach szkolnych.

R. Radzik



Planowane prace drogowe

W mijającym roku Powiat wspólnie z Gminą Godziszów oddał do użytku:

1. Odcinek drogi Bilsko - Andrzejów o łącznej długości 2,2km - koszt prawie 1 mln 300 tys. zł (przy pozyskanych środkach zewnętrznych oraz udziale finansowym Gminy Modliborzyce).

2. Chodnik w Wólce Ratajskiej na wysokości szkoły o łącznej długości 122m. Koszt 39tys. 352zł.

3. Przepust w miejscowości Zdziłowice IV (tuż przed Otroczem) o wartości 57 tys. 351 zł (42 tys. 427 zł środki pozyskane tzw. powodziówka).

4. Zatoczkę autobusową w miejscowości Godziszów Pierwszy (przy Zespole Szkół). Koszt 51 tys. 435zł.

Wiele osób pyta o zamierzenia Powiatu względem dróg na terenie naszej gminy. Zaczęę więc od drogi Janów – Rataj – Godziszów - Zdziłowice. Próba zmiany jej kategorii na wojewódzką, jak na razie, nie powiodła się. Przygotowywany jest więc wniosek o środki unijne. Ma on być złożony w następnym roku w okresie luty – marzec. Planowana jest przebudowa odcinka Rataj – Godziszów o długości prawie 3km. Okres realizacji lata 2008 -2009, o ile wniosek przejdzie. Zakładany koszt inwestycji to 5mln 289 tys. zł. Podpisane są już porozumienia pomiędzy Powiatem Janowskim, a Gminą Godziszów

na:
1. Przebudowę miejsc niebezpiecznych w miejscowości Kawęczyn i Rataj tzw. Gambit, na kwotę ponad 510 tys. zł. Obejmuje to modernizację skrzyżowania w Kawęczynie i budowę chodnika aż do Rataja.
2. Remont drogi powiatowej w miejscowości Andrzejów na długości około 1km na kwotę 200 tys. zł.
Pragnę wyjaśnić, że koszt przebudowy drogi, tak jak w składanym wniosku na środki unijne, wynosi około 2 mln zł za kilometr. Tak duża kwota związana jest z tym, że są wykonywane zjazdy, przepusty, pobocza. Warstwa asfaltu ma około 20cm grubości. Przy remoncie środkami własnymi (jak na Andrzejowie) warstwa asfaltu to: 2-3cm warstwy

wyrównawczej i 4cm nawierzchni, koszt kilometra wynosi wtedy około 200 tys. zł (tzn. jest dziesięciokrotnie taniej). Wymieniłem tylko te inwestycje na drogach powiatowych, na które są już podpisane porozumienia i z całą pewnością będą realizowane w przyszłym roku. Chcę podkreślić, że każda modernizacja drogi powiatowej odbywa się z inicjatywy wójta Andrzeja Olecha, przy dużym udziale środków gminnych. Rola wójta w tej kwestii była, jest i będzie wiodąca. My, radni powiatowi możemy jedynie (mniej lub bardziej umiejętnie) wspierać jego działania.

M.Gąska – Członek Zarządu Powiatu Janowskiego

Wiadomości z terenu gminy

Zdziłowice

Nasi uczą studentów

W dniu 11.10.2007 w Centrum Animacji Kultury w Lublinie, kapela ludowa i para taneczna (Janina Michalczyk i Bronisław Skrzypek) Wiejskiego Domu Kultury w Zdziłowicach uczestniczyły w warsztatach muzycznych tradycyjnego tańca ludowego (oberek, polka) Uczestnikami byli młodzi ludzie głównie studenci z uczelni z Lublina.

opr. Zbigniew Michalczyk

Godziszów

Kurs dla rolników

W dniach 29-30 października 2007r. Zespole Szkół w Godziszowie odbyło się szkolenie dla rolników z obsługi komputera. Organizatorem była Fundacja Rozwoju Lubelszczyzny. Wykładowca, dr inż. Przemysław Tkaczyk – Dyrektor Okręgowej Stacji Chemiczno – Rolniczej w Lublinie, przeszkolił 20 uczestników kursu w obsłudze programów Word i Excel oraz programów nawozowych.

M.Gąska

Godziszów

Jeszcze Polska

Po raz 16 odbył się w WDK w Godziszowie konkurs poezji patriotycznej z udziałem 32 recytatorów. Corocznie organizujemy ten konkurs w okolicach 11 listopada, na który przypada Święto Niepodległości. W tym roku 8 listopada uczniowie szkół podstawowych i gimnazjum w asyście swoich polonistów przybyli na nasz konkurs z terenu naszej gminy. Komisja konkursowa w składzie Matylda Michałek z Janowskiego Ośrodka Kultury i Zbigniew Michalczyk z WDK w Zdziłowicach przyznała następujące nagrody: W kategorii gimnazjum pierwsze miejsce

Zofia Ligas za wiersz „Z głową na karabinie”, drugie miejsce Edyta Krzysztoń za wiersz „Moja ojczyzna” i trzecie miejsce Andżelika Jargiło. W kategorii najmłodszych pierwsze miejsce Eliza Kolasa, w kategorii klas 4-6 - Julita Kolasa z Andrzejowa. Najlepsi wykonawcy mieli okazję wystąpić na uroczystej akademii, która odbyła się 11 listopada w WDK w Godziszowie



S.P.

Zdziłowice

Nowy pomnik

W dniu 29.10.2007 roku na cmentarzu parafialnym w Zdziłowicach miało miejsce poświęcenie nowo odbudowanego pomnika ku czci poległych i pomordowanych w czasie II wojny światowej Uroczystego Aktu dokonał biskup pomocniczy diecezji sandomierskiej Ks. Edward Frankowski. W uroczystości tej uczestniczyło setki parafian na czele z ks. Proboszczem Leonardem Marianowskim i wójtem Andrzejem Olechem, poczty sztandarowe miejscowych straży pożarnych i zespół szkół. Odnowienie pomnika sfinansowane zostało z dobrowolnych składek mieszkańców Zdziłowic.

Zbigniew Michalczyk



11 listopada w Zdziłowicach

Święto Odzyskania Niepodległości – najważniejsze polskie święto narodowe związane z odzyskaniem w 1918 roku, po 123 latach zaborów niepodległości przypadło w tym roku w niedzielę. W Zdziłowicach obchodzono go uroczyście, instytucje państwowe i domy udekorowano flagami biało-czerwonymi. O godz. 9.50 przed Domu Kultury wyruszył orszak na czele z orkiestrą dętą, pocztami flagowym i sztandarowym ze szkoły oraz straży pożarnych, następnie szli strażacy, przedstawiciele zakładów pracy z Panem Wójtem Gminy Godziszów Andrzejem Olech, radni, sołtysi, uczniowie Zespołu Szkół w Zdziłowicach z nauczycielami oraz mieszkańcy wsi. Wszyscy przeszli do kościoła, gdzie ksiądz proboszcz Leonard Marianowski odprawił Mszę św. w intencji ojczyzny. Po Mszy św. Wszyscy udali się na miejscowy cmentarz. Przy zbiorowej mogile złożono wieńce i oddano hołd poległym i pomordowanym. Tego też dnia po południu odbyły się obchody 11 listopada w Godziszowie. W Zdziłowicach natomiast 12 listopada w szkole odbył się montaż słowno muzyczny w wykonaniu uczniów kl. III gimnazjum oraz chóru szkolnego

Urszula Zielonka



Godziszów

Cecylińskie spotkania chóralskie

W dniu 22 listopada w Kościele Katolickim jest liturgiczne wspomnienie św. Cecylii, która jest patronką muzyki kościelnej. Jak tradycja głosi Cecylia żyła na przełomie II i III wieku w Rzymie. Została zamordowana za to, że nie wyrzekła się wiary w Chrystusa. Prawdopodobnie nigdy nie grała na żadnym instrumencie, ale zachwycała się muzyką na własnym weselu. Była kobietą niezwyklej urody. Żołnierze, którzy mieli ją stracić widząc jej piękno i niezwykłą urodę prosili ją aby porzuciła wiarę, ale jednak nie. Nie zdradziła Chrystusa. Po dwudniowych męczarniach odcięto jej głowę. Tak w pierwszych wiekach chrześcijaństwo dawali świadectwo. Na przełomie XVI wieku Kościół ogłosił ją patronką muzyki kościelnej, bo swoim życiem zagrała najpiękniejszy akord wiary, miłości piękna i odwagi. Okazją do spotkań chórów i orkiestr grających podczas liturgii jest to święto.

Msza św. Odprawiona przez ks. kan. Józefa Krawczyka w kościele parafialnym w Godziszowie w intencji chóru, orkiestry i scholii i Pana organisty odbyła się 25 listopada o godz. 12. Podczas Mszy św. zabrzmiały najpiękniejsze akordy, które mogą zachwycać, wzruszać a wtedy łatwiej serce wnieść do Boga. W uroczystościach uczestniczyła Dyrektor WOK w Lublinie Pani Janina Biegalska, która w swoim przemówieniu na spotkaniu w Domu Kultury podkreślała jak wielki dorobek i potencjał istnieje tu w Godziszowie. Wojewódzki Dom Kultury w Lublinie i Parafia Rzymskokatolicka w Godziszowie przy współpracy z WDK w Godziszowie i Urzędem Gminy zorganizuje za rok Cecylińskie Spotkania Chórów parafialnych. Będzie to impreza o zasięgu wojewódzkim

S.P.

Piłatka

"Ta, co nie zginęła"

„Bo gdzie była przelana choćby jedna kropla polskiej krwi-tam jest Polska. Gdzie mieszka choćby jeden Polak-tam jest Polska. Gdzie wisi choćby najmniejsza biało-czerwona flaga-tam jest Polska. Gdzie bije choć jedno polskie serce- tam jest Polska”.

Jak co roku Święto 11 Listopada obchodzone jest uroczyście.

Polacy przed swoimi domami wywieszają flagi, idą na mszę świętą w intencji ojczyzny, media cofają się w przeszłość, pokazując filmy historyczne.

89 lat temu spełnił się sen wszystkich Polaków. Polska odzyskała niepodległość. Po latach niewoli nasz kraj znowu zaistniał na mapach świata.

Dzisiaj z perspektywy ośmiu dziesięcioleci patrzymy na tę datę z patriotyczną refleksją nad przebytą drogą.

Z tej okazji, jak co roku, w Publicznej Szkole Podstawowej w Piliatce 12 listopada 2007 roku odbył się uroczysty apel, który przygotowali uczniowie klas IV-VI.

Na ścianie wisiało godło Polski i

portret Józefa Piłsudskiego. Pod portretem flagi biało-czerwone oraz przypięta wiązanka kwiatów w barwach narodowych.

Część uczniów wystąpiła w strojach szkolnych, a kilku w strojach z poszczególnych epok.

Uczniowie zaprezentowali lekcję historii, przedstawiając spektakl „Podróż przez historię”, w której spotykali swoich przodków, uczestniczących w wydarzeniach związanych z odrodzeniem niepodległej Polski.

Uczniowie i nauczyciele z zainteresowaniem oglądali ciekawą scenografię, śpiewali wraz z „aktorami” legionowe pieśni: „Wojenka, wojenka...”, „Pierwsza brygada”, „Rozkwitały pąki białych róż” i wiele innych.

Przedstawione przez uczniów wiersze i melodie przybliżyły wszystkim proces kształtowania się naszej państwowości.

Akademii z okazji Święta Niepodległości obejrżeli również rodzice, którzy przybyli na zebranie szkolne.

Apel skłonił wszystkich zebranych do refleksji nad tym, kim jesteśmy i jakie jest nasze miejsce w historii, czym są narodowe pamiątki i co znaczy, że jesteśmy Polakami.



Nowe stowarzyszenie

W powiecie janowskim powstało "Stowarzyszenie Dla Zakupu Tomografu Komputerowego dla Szpitala w Janowie Lubelskim". Celem stowarzyszenia jest pozyskiwanie środków finansowych na zakup tomografu komputerowego. Skład Zarządu Stowarzyszenia: prezes-Bolesław Gzik, wiceprezes-Zbigniew Widomski, skarbnik-Halina Krzak, sekretarz-Stanisław Wisiński, przewodniczący komisji rewizyjnej ks. Józef Krawczyk. Zapraszamy do udziału w stowarzyszeniu. Szczegółowe informacje można uzyskać w sekretariacie Szpitala. informujemy, że członkiem wspierającym jest Wójt Gminy Godziszów Andrzej Olech.

Zarząd Stowarzyszenia

Po zaciętych walkach z r. Towarzyszył mu gorzki żal, rozpoczął dwoma agresorami, dnia 1 lży. Około 10 tys. żołnierzy i oficerów października 1939 roku dostało się do sowieckiej niewoli. Działania bojowe zakończyła Grupa Wojska Szeregowcy trafili do łagrów, a oficerów Polskiego pułkownika dyplomowanego Tadeusza wymordowali NKWD-ziści. Jedyń Kaliny Zieleniewskiego. Chciał on przeprowadzić nielicznym udało się przeżyć wojnę. Dla oddziały na Węgry, wykorzystując linię uczenia tych wydarzeń w 2004 roku demarkacyjną między armią niemiecką i sowiecką, został wzniesiony pomnik. Od tego Dnia 29 września płk Koc natknął się na oddziały momentu w pierwszą niedzielę tyłowe niemieckiej 27. DP i stoczył z nim bój w października w Momotach mają miejsce rejonie Polichna - Szastarka - Modliborzyce i pod uroczystości upamiętniające słynny już Godziszowem, a kolumna płk Płonki najpierw biła akt kapitulacji. W tym roku Starostwo



07/10/2007

się z Niemcami w Dzwoli, a w nocy z 30 września Powiatowe w Janowie Lubelskim zaproponowało na 1 października ciężki bój stoczyła pod uczniom udział w konkursie poświęconym Krzemieniem z silnymi oddziałami Armii wydarzeniom września 1939r. na terenie Ziemi Czerwonej. Płk Filipkowski tymczasem uderzył na Janowskiej. Ogłoszenie wyników konkursu i Janów Lubelski i po ciężkiej walce 30 września na wręczenie nagród odbyło się 07.10.2007 roku w kilka godzin wyzwolił miasto. Po morderczych Momotach po uroczystej Mszy Świętej. Pierwsze walkach większość oddziałów przebiła się i miejsce zajęła Marta Startek. Wraz z nagrodą dołączyła do reszty Grupy Zieleniewskiego pod otrzymała statuetkę płk Tadeusza Zieleniewskiego, Domostawą i Momotami Górnymi. Tu jednak która jest wyjątkowym wyróżnieniem. Ma ją polskie oddziały zostały szczelnie otoczone przez zaledwie kilka osób szczególnie zasłużonych dla Rosjan i Niemców. Sytuacja stała się beznadziejna. regionu.

Akt kapitulacji dokonał się po Mszy św. przy Marta Startek zwyciężyła również w konkursie kaplicy w Momotach Górnych 1 października 1939 historycznym pod hasłem: „Nasze drogi ku

wolności - 11 listopada", ogłoszonym przez Przewodniczącego Rady Powiatu Józefa Wielebę. Jest ona absolwentką Gimnazjum w Godziszowie. Obecnie kontynuuje naukę w klasie III LO w Janowie Lubelskim. Od dawna interesuje się historią naszego regionu. Jest autorką szeregu opracowań o tej tematyce. Dlatego nie dziwią jej liczne sukcesy na tym polu.

M.Gąska

Apel Policji

Ze względu na coraz częstsze zgłoszenia kradzieży drewna, Policja apeluje do mieszkańców gminy Godziszów, którzy dokonują wycinki drzew o pobieranie stosownych pozwoleń. W przypadku kontroli policji wymagane jest posiadanie odpowiednich zezwoleń. Brak dokumentów stanowi wykroczenie określone w art.158 § 1 i 2 kw, który mówi iż:

„§1 Właściciel lub posiadacz lasu, który dokonuje wycinki drzewa w należącym do niego lesie albo w inny sposób pozyskuje z tego lasu drewno niezgodnie z planem urzędzenia lasu lub decyzją określającą zadania z zakresu gospodarki leśnej albo bez wymaganego pozwolenia podlega karze grzywny.

§ 2 W razie popełnienia wykroczenia określonego w § 1 orzeka się przepadek pozyskanego drewna.”

Właściwe zezwolenia można uzyskać w:

- Starostwie Powiatowym w Janowie Lubelskim,
- w Urzędzie Gminy właściwym dla miejsca pozyskania drewna

Dawne tradycje

Święta Bożego Narodzenia to pochodzi z języka łacińskiego i najbogatsze w tradycje ludowe oznacza czuwanie. W wigilię święta. Poprzedzone są Adwentem - gospodynie domowe przygotowują pobożnym i pełnym wiary potrawy do uroczystej wieszery oczekiwaniem na narodzenie Pana. wigilijnej oraz czas generalnych Zwyczajem Adwentowym są porządków w domu. Następnie poranne Msze roratnie poświęcone dekorujemy nasze domy. W Najświętszej Maryi Pannie. minionych wiekach elementami Najwięcej zwyczajów ludowych dekoracyjnymi były snop zboża – związanych jest z ostatnim dniem symbol dostatku – stawiany w kącie Adwentu – Wigilią. Słowo „wigilia” izby. Dodatkowo dekorowano

Gminna Biblioteka Publiczna zaprasza

„Ten kto nie czyta przeżyje tylko swoje życie, czytający przeżyje więcej”

polecamy:

- > lektury dla uczniów Szkół Podstawowych i Gimnazjów,
- > encyklopedie i słowniki specjalistyczne,
- > literatura i bajki dla dzieci,
- > sensacje,
- > dramaty,
- > książki wojenne,
- > także książki o miłości, zdradzie i zbrodni!
- > biblioteka także umożliwi dostęp do internetu w celach edukacyjnych i nie tylko

Cały księgozbiór ułożony jest na półkach według działów Uniwersalnej Klasyfikacji Dziesiątej. Funkcjonuje także księgozbiór podręczny, czyli encyklopedie, słowniki specjalistyczne, językowe i inne. Do zbiorów każdy czytelnik ma wolny dostęp. Biblioteka prenumeruje także czasopisma dla dużych i małych. Biblioteka cały czas zakupuje NOWOŚCI wydawnicze. Także Filie Gminnej Biblioteki Publicznej w Zdziłowicach, Kawęczynie i Andrzejowie posiadają bogaty księgozbiór dostępny dla każdego. W przyszłości zamierzamy rozszerzać działalność biblioteki

Każdy znajdzie coś dla siebie.

podłazniczkami, gałązkami drzew iglastych, Zwyczaj ten był miał zapewniać ludziom, domostwu i całemu dobytкови szczęście i wszelką pomyślność. Dzisiaj funkcję ta przejęła choinka, której obecna postać wywodzi się z Niemiec. Współczesna choinka jest wg Kościoła odwzorowaniem drzewa rajskiego. Na tradycyjnym drzewku nie może zabraknąć jabłka, które symbolizuje zdrowie do

późnej starości. Łańcuchy są pamiątką po wężu kusicielu. Gwiazda Wieczerzę rozpoczyna odczytanie fragmentu Ewangelii wg św. na szczycie upamiętnia gwiazdę betlejemską, która prowadziła Łukasza o narodzinach Jezusa. Potem wszyscy domownicy dzielą Trzech króli do Pana Jezusa. Świeczki (dzisiejsze lampki) się opłatkiem, który symbolizuje pojednanie i braterstwo. Liczba i przypominają o nigdy niegasnącej Bożej miłości do ludzi. rodzaj potraw zależy od lokalnej tradycji, ale przestrzega się, aby Tradycyjne choinki ubiera się w piernikowe figurki ludzi i spróbować wszystkich przygotowanych potraw. Dzięki temu miało zwierząt, oraz bombki. Tak ustrojona choinka powinna stać do ich nie zabraknąć w nadchodzącym roku. W wigilijny wieczór Trzech Króli. gospodarze nie zapominali o zwierzętach, którym dawali resztki

Wg tradycji wieczerza wigilijna rozpoczyna się z chwilą potraw pozostałych z wieczerzy. Nieodłącznym elementem zapadnięcia zmroku i ukazania się pierwszej gwiazdy. Specyfiką wieczoru wigilijnego jest śpiewanie kolęd. Wieczór wigilijny wieczerzy jest jej postny charakter, ustalony tradycją zestaw kończy pasterka – msza odprawiana w kościołach o północy. Dni potraw. Posiłek spożywa się najczęściej w gronie rodzinnym. Na świąteczne po wigilii są czasem odpoczynku, spotkań rodzinnych i stole powinno pojawić się dodatkowe nakrycie. Miejsce to towarzyskich oraz czas odwiedzania domów przez grupy przeznaczone jest dla zbłąkanego wędrowca. Nikt bowiem tego przebierańców – kolędników z życzeniami świąteczno – dnia nie powinien być samotny. noworocznymi i kolędami.

Rocznica wprowadzenia stanu wojennego

Tak szybko mija czas

Tak szybko mija czas, że dramatyczne wydarzenia gdzieś giną w pamięci, zaciera się ich obraz jakby żółkły zdjęcia sprzed wielu lat, ale może warto zatrzymać się nad jednym z nich. Dla młodych to już historia. Tej straszliwej nocy 13 grudnia 1981 roku moje pokolenie lat 60-tych nie zapomni, bo wtedy byliśmy młodymi ludźmi pełnymi entuzjazmu, zapału, to czas naszej nauki i wielkich planów. Życie wyglądało zupełnie inaczej. Kiedy dzieciom i młodzieży tłumacząc, że były puste sklepy, trudności z zakupem czekoladek - nie

rozumieją jak mogły być „Solidarność” zjawilo się jako armii Układu Warszawskiego. puste sklepy a były jutrzeńka wolności, stąd wielki Grudzień 1970 roku czy Poznań pieniądze. Początek lat 80- entuzjazm i nadzieja. Władza 1956 to dziesiątki zabitych tych to czas niepokojów zdając sobie sprawę z dramaturgii robotników, niewinnych, społecznych, niewygodny tej sytuacji musiało podjąć decyzję. zwyczajnych ludzi. Czy komuś kto system komunistyczny zaczął Ponieważ wielu działaczy i wydał rozkazy strzelania do pękać, jak źle wybudowany dom przywódców solidarności tłumów postawiono zarzuty? To bez fundamentów. Państwo, czyli wzywało do obalenia siłą władzę była władza absolutna. W moim władza komunistyczna mająca komunistyczną, czyli do rewolucji, odczuciu gdyby nie zaskakująca monopol w każdej dziedzinie życia która mogła grozić wojna decyzja o stanie wojennym nie było wstanie zapewnić domową. Pierwszym sekretarzem rozmiar i tragiczny bilans podstawowych artykułów nawet PZPR był Wojciech Jaruzelski, prawdopodobnej rewolucji byłby żywnościowych. Brakowało który sprawował władzę niczym bardzo tragiczny. Dzisiaj już nie wędlin, środków czystości, car w dawnej Rosji. 13 grudnia rozumiemy, że ZOMO i Milicja ogłosił stan wojenny. Wiele opinii Obywatelska, kiedy losy słodczy, wszystkiego. Pojawił się wielki ruch społeczny na ten temat jest bardzo różny, ale zagrożonej władzy „Solidarność”, nad którym PZPR pamiętajmy, że na terenie obecnej komunistycznej były zagrożone, nie miało kontroli. Wielkie Polski stacjonowało ok. 200 tys mogły strzelać do ludzi jak do trudności społeczne i finansowe żołnierzy Armii Czerwonej. kaczek i nikt by za to nie ówczesnego państwa zrodziły Nieudane powstania w odpowiadał. Takie były ówczesne „Solidarność”. W odczuciach Czechosłowacji czy na Węgrzech realia. narodu w tym okresie kończyły się brutalną interwencją S.P.

Wiadomości ze szkół

Godziszów Drugi

Wieczór czarów

30 listopada to dzień św. Andrzeja a więc i imieniny wszystkich Andrzejów .W naszej tradycji ten dzień bardziej znany jest jako Andrzejki. Stare, polskie przysłowie mówi „Na świętego Andrzeja błyska pannom nadzieja”, dlatego wigilia św. Andrzeja od dawien dawna jest tradycyjnym wieczorem wróżb. Tego dnia dziewczęta próbowały więc wróżenie z butów, kubeczków pod dowiedzieć się czegoś o swojej przyszłości. którymi ukryto „magiczne” przedmioty, Andrzejkowe wróżby łączą się z serduszek, karteczek z imionami, obierek wierzeniami, według których w tym okresie Na ogół nie traktujemy ich poważnie a z zaświatów przybywają na ziemię duchy. wielu z nas uważa je tylko za zabawę. Są Możemy więc za pośrednictwem wróżb jednak i tacy, którzy twierdzą, że owe zapytać co nas czeka w najbliższym czasie. wróżby czasem się sprawdzają (więc może Podczas, gdy św. Andrzej miał pomóc warto spróbować?).Dla wszystkich jest to

dziewczętom w odkryciu przyszłości, świetna zabawa połączona z chłopcy spotykali się na podobne wróżby w przekazывaniem starych tradycji. wigilię św. Katarzyny, czyli 24 listopada „W święto Katarzyny są pod poduszką dziewczyny”.

Jednak z czasem katarzynki uległy zapomnieniu. Obecnie oba obrzędy są połączone i obchodzone równocześnie jako tradycyjne Andrzejki.

W Szkole Podstawowej w Godziszowie II już od kilku lat bawimy się z dziećmi we wróżenie, aby w ten sposób przybliżyć im tradycję Andrzejek. Było wróżenie z butów, kubeczków pod dowiedzieć się czegoś o swojej przyszłości. którymi ukryto „magiczne” przedmioty, Andrzejkowe wróżby łączą się z serduszek, karteczek z imionami, obierek wierzeniami, według których w tym okresie Na ogół nie traktujemy ich poważnie a z zaświatów przybywają na ziemię duchy. wielu z nas uważa je tylko za zabawę. Są Możemy więc za pośrednictwem wróżb jednak i tacy, którzy twierdzą, że owe zapytać co nas czeka w najbliższym czasie. wróżby czasem się sprawdzają (więc może Podczas, gdy św. Andrzej miał pomóc warto spróbować?).Dla wszystkich jest to



Wróżba z butami

Zdziłowice

Andrzejki

Andrzejki – Dzień świętego Andrzeja Apostoła, najhuczniej świętowany w Szkocji, w kraju, którego św. Andrzej jest patronem. W Polsce w wigilię tego dnia, lub w tym dniu wróży się przyszłość. W Zespole Szkół w Zdziłowicach Andrzejki obchodzono w sobotę 1 grudnia. Od godziny 10 bawili się najmłodszy uczniowie, którym mamy przygotowały ciasto i kanapki, po południu w imprezie uczestniczyli uczniowie ze starszych klas. Bawili się świetnie, były wróżby i konkursy. Szczególnie interesująco wypadły wybory „Mister szkoły”. W konkursie uczestniczyło 12 chłopców przebranych za dziewczyny. Zwycięzcą okazał się Krzysztof Bednarczyk z kl. III, który odegrał rolę Kunegundy Bednarczyk, I vice miss szkoły – Klarysa Michałek (Adrian Michałek z kl. V), II vice miss – Honorata Wereska (Robert Wereski kl. VI)



Godziszów Pierwszy

Co z tą halą?

Koniec budowy hali sportowej przy Zespole Szkół w Godziszowie jest bliski. Przy ogromnym tempie robót w poprzednich miesiącach, wydawał się wysoce realny, deklarowany przez kierownika budowy, termin zakończenia prac na październik, a potem na koniec listopada. Wykonawca ma jednak termin oddania do końca 2007 roku. Mimo mojego ogromnego optymizmu chyba zaczniemy użytkować halę od drugiego semestru, czyli z początkiem lutego.

M.Gąska

Andrzejów

Czarodziejski listopad

13 listopada w pochmurny i chłodny dzień rzeczywiście traci słuch na 2 minuty? odwiedziliśmy tajemniczą krainę, którą o tym, jak wygląda przyroda w władady smery, zajączki, czarownice i obiektywie przekonał się oglądając trole. Razem z nimi przeżywalismy wystawę fotograficzną. Zachęcamy do jej niezwykle przygody, śpiewaliśmy smierfne odwiedzenia i zapewniamy, że warto. My piosenki, pomagaliśmy łapać Gargamela. byliśmy nią oczarowani. Czarownica Hogata z garbatym nosem i w A teraz my czarujemy... czarnej szacie okazała się całkiem miła. Wystarczy wosk, klucz, miska z wodą i Pomagała dzieciom przejść przez już znany naszą przyszłość. zaczarowane worki, a zajączki rozdawały 29 listopada uczniowie klas II-III zaprosili upominki. klasę pierwszą na wspólne wróżenie. Wszystko to działo się w Janowskim Wróźki i czarodzieje odczytywali ze Domu Kultury. szklanej kuli to, co nas czeka w Po obejrzeniu przedstawienia pt. „W przyszłości. tajemniczej krainie krasnali”, dzieci ze Wieczorem uczniowie naszej szkoły Szkoły Podstawowej w Andrzejowie bawili się na zabawie andrzejkowej, udały się do Nadleśnictwa w Janowie podczas której też wróżyliśmy. Lub., gdzie zwiedziły wystawę Dzieci nazwały listopad miesiącem przyrodniczo-etnologiczną. Dzieci mogły „czarodziejskim”. z bliska obejrzeć zwierzęta zamieszkujące lasy janowskie. Czy wiecie, że głuszec

Marta Dubiel



Godziszów Pierwszy

Badania klasy szóstej

W ramach realizacji Celu Operacyjnego Narodowego Programu Zdrowia, Pani prof. dr hab. Teresa Bachanek – Kierownik Katedry Stomatologii Zachowawczej Akademii Medycznej w Warszawie, przeprowadziła w dniu 6.11.2007r. w Zespole Szkół w Godziszowie badanie stanu zdrowia jamy ustnej dzieci w wieku 12 lat. W ramach prac ujętych w planach Ministerstwa Zdrowia od września do listopada 2007r. na terenie 7 województw odbyło się w/w badanie. Pozwoli to na zebranie aktualnych danych niezbędnych do dalszego planowania opieki stomatologicznej oraz oceny skuteczności realizowanych programów zdrowotnych w zakresie stomatologii. Pani profesor była mile zaskoczona wynikami badania. Uczniowie w większości przypadków mają zadbane, zalakowane zęby. Posiadają też nawyk mycia zębów. W nagrodę każdy z nich otrzymał tubkę pasty do zębów.

M.Gąska

Godziszów Pierwszy

Podziękowanie

W imieniu uczniów i społeczności szkolnej składam serdeczne podziękowania mieszkańcom Godziszowa za nieodpłatne przekazanie produktów rolnych do stołówki szkolnej przy Zespole Szkół w Godziszowie Pierwszym. Produkty te zostaną wykorzystane i wzbogacą menu dożywianych uczniów.

Wiesława Gąbka

Zdziłowice

Dziękujemy

Goście podziękowania tym, którzy dzielą się z drugimi. Za przekazane ziemniaki do stołówki szkolnej w Zdziłowicach. Jednocześnie Dziękujemy wszystkim mieszkańcom gminy Godziszów. Życzymy zdrowych i wesołych Świąt. Dyrektor Zespołu Szkół w Zdziłowicach z uczniami i pracownikami

Monitoring w Godziszowie

Zespół Szkół w Godziszowie ma założony monitoring wizyjny. Kamery rejestrują zdarzenia na zewnątrz, jak i wewnątrz szkoły, z rozdzielczością umożliwiającą identyfikację osób. Pomoże nam to w zwiększeniu bezpieczeństwa uczniów, szczególnie na przerwach. Myślę, że niszczenie mienia szkoły zniknie bezpowrotnie.

Na ten cel zostały już pozyskane środki w kwocie 6400zł przy środkach własnych 1500zł. W roku następnym planowana jest rozbudowa systemu monitoringu, o ile uda się pozyskać nowe fundusze.

M.Gąska

Andrzejów

Wiele na polskiej ziemi się zmieniło i zmienia

„Wiele na polskiej ziemi zmieniło się i zmienia. Mijają stulecia, a Polska rośnie wśród kolei losów, jak ten dąb, ze swoich korzeni. To jest wielkie dziedzictwo, z którym idziemy we przyszłość.”

Jan Paweł II

Sopot, 5 czerwca 1999r.

Kto w naszych domach przechowuje pamięć o dziejach rodziny? Czy potrafimy opowiedzieć legendę o swoim regionie? Jak dbać o narodowe pamiątki i skarby naszej „małej ojczyzny”? Kto za lat kilkadziesiąt przekáže kolejnym pokoleniom dawne obyczaje i zasady postępowania zgodne z ludową moralnością?

Uczniowie klasy VI PSP w Andrzejowie postanowili ocalić od zapomnienia długoletnie tradycje i obrzędy polskiej wsi, realizując projekt badawczy „Tradycja naszego regionu”.

Informacje na temat zwyczajów ludowych, pieśni, podań i legend, jak też codziennego życia dawnych mieszkańców Andrzejowa i okolic czerpali głównie od swoich babć i dziadków. A ci jak zwykle okazali się niezastąpioną skarbnicą wiedzy.

Wspólne domowe opowieści, rodzinne narady, wieczorne śpiewy oraz myszowanie po strychach i komórkach przyniosło wspaniałe efekty. Uczniowie zgromadzili pokaźną kolekcję dawnych przedmiotów codziennego użytku. Znalazły się tam m. in. dzieża, skopek, kołowrotek, jarzmo, lampa naftowa oraz oryginalny strój uszyty ze zgrzebnego płótna.

Dzieci z wielkim zaangażowaniem demonstrowały swoje zdobycze i opowiadały młodszym kolegom o koszeniu sierpem, młóceniu cepami i tradycyjnym sposobie wypiekania chleba. Dzieci poznawały też dzieje lnu, od zasiewu, aż po szycie ubrań. Nie obyło się bez ludowych przyspiewek, które wzbudziły ogólną wesołość wśród widzów prezentacji.

Ta forma pracy okazała się bardzo atrakcyjna dla uczniów. Pracowali chętnie i wykazali się dużą samodzielnością w poszukiwaniu oraz porządkowaniu informacji.

Pozostaje tylko mieć nadzieję, że ci młodzi ludzie na stałe znajdą w sercu miejsce dla swojej ojcowizny. Uświadamianie uczniom wartości własnego dziedzictwa regionalnego pomaga zakorzenić w nim, a tym samym otwiera na dziedzictwo narodowe. Innymi słowy, uczy nasze dzieci kochać ojczyznę.

Renata Strąk

Będzie bezpieczniej

Bezpieczeństwo dzieci szkolnych to podstawa prawidłowego funkcjonowania

placówki. Dokładają do tego też wszelkich starań firmy, które ubezpieczają dzieci szkolne. W Zespole Szkół w Zdziłowicach uczniowie ubezpieczeni są w PZU. PZU ubezpiecza również budynek szkoły oraz całe mienie szkolne.

Dzięki bardzo dobrej współpracy i sponsoringowi PZU udało się wykonać barierkę zapobiegającą bezpośredniemu wybieganiu uczniów na jezdnię przed szkołą, oraz częściową wymianę ogrodzenia przy szkole na sumy 6 200zł. W związku z wykonaniem w/w prac przy wejściu do szkoły trzeba było położyć kostkę /z funduszu szkolnego/

Gościwe podziękowania Kierownikowi sprzedaży inspektoratu PZU S.A. w Kraśniku Panu Romanowi Rynkowskiemu oraz Pani Helenie Bańka Kierownikowi Referatu Ogólnno-Organizacyjnego Urzędu Gminy w Godziszowie za czuwanie nad przebiegiem prac.

Urszula Zielonka



Zanikający obyczaj?

W tradycji drugiego dnia świąt istnieje zwyczaj chodzenia po kołędzie, który zwany jest również kołędowaniem. Obchody kołędnicze znane były w całej Europie, a ich początki sięgają średniowiecza. W Polsce pierwsze zapisy o nich sięgają XVI wieku, lecz zwyczaj ten prawdopodobnie praktykowano już wcześniej.

Kołędnicy obchodzili domy w okresie Świąt Bożego Narodzenia, śpiewając koledy, pastoralki oraz organizując przedstawienia związane z ewangeliami oraz ludową tradycją świąteczną. W takiej gromadce koniecznie musiał być św. Józef, Matka Boża, Dzieciątko Jezus (lalka), król Herod, Śmierć, Żyd, żołnierz Heroda. Oczywiście, nie mogło zabraknąć diabła, który obowiązkowo

porywał Heroda do piekła. Szczególnie osobliwą rodziną pomagają im przygotować. Wechodząc do domu, kołędniczy postacią uczestniczącą w odpowiedni strój, w szkole uczą się pozdrawiają gospodarzy, wygłaszają i kołędzie był turoń, z wielkim swoich ról, koled i pastorałek. Razem z wyspiewują powinszowania świąteczne drewnianym łbem. Mikołaj Rej pisał nauczycielami odwiedzają domy swoich i noworoczne. Odgrywają różne „Włóczy się, jako z wilkiem chodząc po bliskich, sąsiadów i znajomych. Dzieci zabawne scenki. Zawsze proszą o jakiś kołędzie”.

We wszystkich regionach naszego kraju do kołędowania przygotowują datek. Opuszczając dom, głośno dziękują grupki kołędników chodzących od drugiego nauczyciele: Marianna Nowakowska i za otrzymane dary i zwykle raz jeszcze Grażyna Pizoń, a także Alina Skóra i powtarzają swe życzenia zdrowia, Ewa Bożek, szczęścia, urodzaju i dostatku w Trzech Króli, czyli 6 stycznia, czasem Wizyty kołędników są ogromną nadchodzącym roku. nawet przez cały okres kamawatu. Owe atrakcją dla mieszkańców Pilatki. Życzymy młodym kołędnikom grupki różniły się przede wszystkim Najczęściej nagradza się ich słodyczami, wytrwałości i zaangażowania w ich przebraniem, repertuarem odgrywanych kanapkami, a także datkami pieniężnymi. przygotowanie na ten zbliżający się scenek oraz akcesoriami. Jedni pukali do Zebrane przez kołędników pieniądze są okres kołędowania. drzwi prowadząc żywe zwierzęta, inni potem spożytkowane na cele szkolne, przychodzili tylko z gwiazdą, niektórzy z zakup pomocy i środków dydaktycznych do szkoły.

Uczniowie Publicznej Szkoły Zwyczaj kołędowania niegdyś cieszący Podstawowej w Pilatce już od kilkunastu się ogromną popularnością w okresie lat kulturywują tę tradycję. Kołędniczy Bożego Narodzenia należy dziś do wkładają wiele wysiłku w rzadkości i dlatego wzbudza, szczególnie

M.Nowakowska

Wólka Ratajska

Sprawozdanie z działalności

Zespół Szkół w Wólce Ratajskiej bierze czynny udział w życiu gminy. Uczennica naszej szkoły, Zofia Ligaj wzięła udział w XVIII Konkursie Recytatorskim Poezji Patriotycznej, organizowanym przez Dom Kultury w Godziszowie. Zosia jest uczennicą klasy I gimnazjum. W konkursie zajęła I miejsce, otrzymała nagrodę książkową. Dodatkową nagrodą był udział w gminnej akademii z okazji Święta Odzyskania Niepodległości w Godziszowie. 12 listopada także w naszej szkole odbył się apel z okazji Święta Odzyskania Niepodległości. Apel przygotowali pan Mariusz Lenart i pani Urszula Peret. Jak co roku nasza szkoła przystąpiła do Ogólnopolskiej

Akcji Charytatywnej „Pomóż Dzieciom przetrwać zimę 2007”. Dwunastu nauczycieli będzie pracowało jako wolontariusze, a pomagać im będzie dziesięciu uczniów, sympatyków akcji.

Ponadto, sfinalizowano wiele inicjatyw mających na celu, ulepszenie infrastruktury szkolnej i zaplecza dydaktycznego takich jak:

- W bieżącym roku szkolnym zakupiono do biblioteki szkolnej książki, na łączną kwotę ok. 2000,00 zł
- Zamówiono nowe xero.
- Zakupiono pomoce dydaktyczne do nauki języków obcych.
- Wokół szkoły zrobiono chodnik i wyremontowano

W ramach akcji dożywiania dzieci około 140 uczniów korzysta ze szkolnej stołówki: wśród nich ok. 60 uczniów ma dotowane obiady.

W celu zorganizowania czasu wolnego po lekcjach trzy razy w tygodniu (poniedziałek, środa, piątek w godz. 1700-1900) czynna jest dla uczniów naszej szkoły sala gimnastyczna. Z Sali gimnastycznej mogą korzystać także dorośli i młodzież pozaszkolna, po uprzednim rezerwowaniu terminu i uiszczenia symbolicznej opłaty na cele szkolne. Mamy zamiar przeznaczyć uzyskane fundusze na zakup sprzętu sportowego dla uczniów.

W ostatnim czasie odbyła się zabawa andrzejkowa odbyła się w dwóch turach. Klasy O - IV 29.11.br, a klasy V-VI oraz gimnazjum 28.11.br.

6 grudnia br. Klasy O - III odwiedził Mikołaj. Przyniósł dzieciom prezenty. Pozostałe klasy wymieniały się prezentami w drodze losowania. Teraz oczekujemy Świąt Bożego Narodzenia, które zawsze wprawiają wszystkich w uroczysty nastrój.

Zdżilowice

Sukces tenisistów

Bardzo dobrze zaprezentowali się uczniowie naszej szkoły w indywidualnych zawodach w tenisie stołowym. Zawody te organizowane były przez szkolnym Związek Sportowy i miały na celu wyłonienie najlepszych zawodników województwa lubelskiego w tej dyscyplinie sportu. Jak co roku impreza ta cieszyła się ogromnym zainteresowaniem. Pierwszym etapem rozgrywek były zawody gminne. Podczas tych zawodów, które odbyły się w Zdżilowicach awans do zawodów powiatowych uzyskało aż szesnastu zawodników naszej szkoły. Na mistrzostwach powiatu reprezentanci naszej szkoły odnieśli kolejne sukcesy – Pierwsze miejsce w kategorii czwartoklasistów zajął Paweł Michałem opr. Tomasz Pachuta pokonując w finale kolekę z klasy n-1 wych. fizycznego Patryka Bielaka. W tej samej kategorii

Natalia Sobótka zajęła drugie miejsce. Wśród starszych dziewcząt trzecie miejsce zajęła Kinga Sobótka, natomiast Wereska Agnieszka była czwarta. Wszystkie te osoby uzyskały awans do zawodów rejonowych. Podczas tych zawodów najlepszy wynik uzyskał Paweł Michałem, który w rywalizacji z rówieśnikami z powiatu biłgorajskiego, Kraśnickiego i Lubelskiego wywalczył czwarte miejsce, co dało mu awans do zawodów wojewódzkich, gdzie miał możliwość walczyć o tytuł mistrza województwa lubelskiego w kategorii czwartoklasistów. Ostatecznie Paweł usytuował się na trzynastym miejscu. Co niewątpliwie można uznać za spore osiągnięcie i dobry prognostyk na kolejne sukcesy w przyszłości.

opr. Tomasz Pachuta
n-1 wych. fizycznego
w Zdżilowicach.

Godziszów Drugi

Nasze osiągnięcia

PSP w Godziszowie Drugim każdego roku przygotowuje uczniów do konkursu poezji patriotycznej, bowiem pragniemy, aby młodzież szkolna kultywowała tradycje patriotyczne oraz pamiętała o wielkich wydarzeniach historycznych naszego kraju.

Przykładem wielkiego zainteresowania uczniów poezją patriotyczną było zgłoszenie się dużej liczby chętnych do szkolnego konkursu recytatorskiego, podczas którego wyłoniliśmy najlepszych „artystów”. Były to:

Agnieszka Baran (kl. II), Milena Kotuła (kl. II), Ewa Kotuła (kl. IV), Monika Król (kl. V), Sylwia Król (kl. VI)

Wyżej wymienione uczennice reprezentowały naszą szkołę w Gminnym Konkursie Recytatorskim, który odbył się 8 listopada br. w Wiejskim Domu Kultury w Godziszowie.

Spośród bardzo dużej grupy uczestników z całej Gminy jury wyróżniło i nagrodziło następujące osoby z naszej szkoły:

. w kategorii klas I-III - Agnieszka Baran zajęła II miejsce

. w kategorii klas IV-VI - Ewa Kotuła II miejsce

Sylwia Król III miejsce

W krainie krasnali

13 listopada br. uczniowie klas I-III wraz z wychowawcami wyjechali do Janowa Lubelskiego, aby w Janowskim Domu Kultury obejrzeć baśń muzyczną pt. „W tajemniczej krainie krasnali”. Młodsze dzieci z naszej szkoły po raz pierwszy podziwiały „na żywo” grę aktorów i mogły aktywnie uczestniczyć w spektaklu. Niektórym z nich dopisało szczęście, zostali wylosowani i otrzymali nagrody rzeczowe tj. walkmany, skarbonki, piłki, zegarki, pluszaki, gry. „Szczęściarą” z naszej szkoły była Madzia Czajka, która otrzymała od krasnali skarbonkę-serduszek. Obejrzenie baśni muzycznej zachęciło uczniów do wyjazdu do „prawdziwego” teatru. Aby zrealizować ich marzenie planujemy na wiosnę wycieczkę do Warszawy. W jej programie oprócz zwiedzania stolicy znajdzie się również wyjście do teatru.

M. Olech

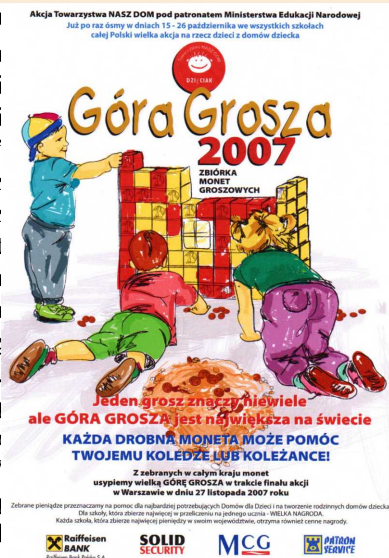
Zdziłowice

Drewno zabezpieczone

Dzięki hojności mieszkańców Zdziłowic udało się zgromadzić sporo drewna na dach szkolny, jednak ze względu na braki finansowe nie udało się tego remontu dokonać jesienią. Dach będzie, bo środki finansowe już są (informacje w poprzednim numerze Nowinek Wiejskich), jednak trzeba było drzewo zabezpieczyć na zimę i zabezpieczono. Dokonali tego pan Henryk Jaworski – przewodniczący rady Rodziców i radny ze Zdziłowic pierwszych, pan Jan Sura – radny Zdziłowic czwartych, pan Aleksander Zdybel – sołtys Zdziłowic drugich oraz pan Eugeniusz Michalczyk – sołtys i radny Zdziłowic trzecich. Wymienione osoby poświęciły cały dzień swego cennego czasu. Serdeczne podziękowania składa im Dyrektor Zespołu Szkół w Zdziłowicach Urszula Zielonka

Góra grosza

Uczniowie Zespołu Szkół w Zdziłowicach po raz drugi uczestniczyli w akcji „Góra Grosza” organizowanej przez Towarzystwo Nasz Dom. Celem akcji jest zbieranie środków na pomoc dzieciom wychowującym się poza własną rodziną. Patronat nad tą akcją objęło Ministerstwo Edukacji Narodowej. W naszej szkole zbiórka zajmuje się samorząd uczniowski. Uczniowie



zbierają drobne monety, pod koniec listopada jest podsumowanie akcji a kurier odbiera zapakowane i policzone monety. Poszczególne klasy uzbierały następujące kwoty: szkoła podstawowa kl. O – 38,51 zł, kl. I – 12,40 zł, kl. II – 55,35 zł, kl. III – 41,24 zł, kl. IV – 57,02 zł, kl. V – 39 zł, kl. VI – 34,70. Gimnazjum kl. I – 20,03 zł, kl. II – 21,19 zł, kl. III – 94,82 zł

W szkole uzbierano łącznie 424,26 zł. nad przebiegiem akcji czuwały p. Jolanta Jaworska i p. Genowefa Bednarczyk – opiekunki samorządu uczniowskiego

Urszula Zielonka

Oszczędzacie? - oszczędzają

Tradycją w naszej szkole stało się oszczędzanie w Szkolnej Kasie Oszczędzania (SKO). Należą do niej wszyscy chętni uczniowie z różnych grup wiekowych deklarujący się oszczędzać cały rok. Przy współpracy z Bankiem Spółdzielczym w Godziszowie co roku udaje się pozyskać nowych członków koła. Są nimi wszyscy uczniowie klas pierwszych, którzy otrzymują książeczki SKO z wkładem w kwocie 5 zł. Głównym celem SKO jest wyrabianie u uczniów nawyku świadomego oszczędzania, wdrażanie do umiejętnego gospodarowania swoimi pieniędzmi a także kształtowanie nawyku systematyczności i wytrwałości w gromadzeniu wkładów oraz celowego ich wykorzystania. Mamy nadzieję, że gromadząc oszczędności w SKO uczniowie świadomie zaplanują ich wykorzystanie albowiem pod koniec bieżącego roku szkolnego planujemy wycieczkę do Warszawy. W związku ze zbliżającą się tradycją „Mikołajkową” oraz świątecznym kołędowaniem uczniowie będą mogli zasilić swoje konta w SKO. Tym samym nie tylko odciążą budżet domowy rodziców wybierając się na wycieczkę, ale również „zapracują” na wyróżnienie w postaci nagrody rzeczowej na koniec roku szkolnego. Sponsorem nagród jest Bank Spółdzielczy w Godziszowie, który nagradza za systematyczne oszczędzanie.

Opiekun SKO -B. Socha

Konkursy przedmiotowe

Konkursy przedmiotowe w Zespole Szkół w Zdziłowicach cieszą się co roku dużą popularnością. Uczniowie chętnie w nich uczestniczą a nauczyciele dokładają wszelkich starań by dzieci osiągały jak najlepsze wyniki.

Obecnie zakończyły się etapy szkolne. W naszej szkole przeprowadzono konkursy:

Szkoła podstawowa: z języka polskiego, historyczny, matematyczny i przyrodniczy

Gimnazjum: geograficzny, biologiczny, matematyczny, historyczny, polonistyczny, z języka rosyjskiego, języka angielskiego i chemiczny.

Do rejonu zakwalifikowały się następujące osoby:

Szkoła Podstawowa: konkurs przyrodniczy – Joanna Jaworska i Mariola Zdybel z kl. VI przygotowywane przez p. Elżbietę Jaworską

Gimnazjum:

konkurs geograficzny – Konrad Zyśko i Piotr Jaworski – kl. II gimnazjum – nauczyciel p. Alina Skóra,

konkurs biologiczny – Konrad Zyśko i Piotr Jaworski – kl II gimnazjum - nauczyciel p. Alina Skóra,

konkurs matematyczny – Kamil Bednarczyk – kl. III gimn – nauczyciel p. Katarzyna Sobieszcańska,

konkurs historyczny – Konrad Zyśko – kl. II gimn i Katarzyna Zielonka – kl. I gimnazjum - nauczyciel p. Krzysztof Bręś

konkurs polonistyczny – Katarzyna Małz – kl III gimnazjum – nauczyciel p. Anna Rawska-Widz

konkurs języka rosyjskiego - Katarzyna Małz – kl III gimnazjum – nauczyciel p. Barbara Pudło

Teraz uczniów czeka solidna praca, by w rejonie wypaść jak najlepiej i dostać się etapu wojewódzkiego i uzyskać tytuł finalisty lub laureata. Tego im życzymy.

Urszula Zielonka

Zaproszenia

SYLWESTER 2007/2008

Zapraszamy Państwa do spędzenia tej jedynej, nadzwyczajnej nocy w sali Wiejskiego Domu Kultury w Zdziłowicach. Jak co roku bal sylwestrowy w Wiejskim Domu Kultury będzie niepowtarzalny, pełen atrakcji i wyjątkowych przeżyć.

Gwarantujemy:

* Szampańską zabawę do białego rana

* Wyśmienite menu przygotowane specjalnie na tą okazję

* Muzykę na żywo

* Liczne atrakcje i niespodzianki.

Informacja i zapisy do 20 grudnia br. pod nr tel: (015) 8712-116 po godz. 17:00

Serdecznie zapraszamy.

BAL CHOINKOWY

Wiejski Dom Kultury w Godziszowie

26 stycznia 2008 roku organizuje bal

choinkowy. **Zapisy oraz szczegółowe**

informacje pod numerem telefonu (015)8710099

Informator

Urząd Gminy Godziszów

Wójt:

(015) 8710-011

Centrala:

(015) 8710-002

(015) 8710-010

Fax:

(015) 8711-110

Skarbnik Gminy:

(015) 8710-003

Wójt Gminy

Przyjmuje interesantów w każdy wtorek od godz. 9.30 do 14.30

Przewodniczący Rady Gminy

Przyjmuje interesantów w każdą środę od godz. 10.00 do 14.00

a w sprawie skarg i wniosków w pierwszą środę miesiąca od godz. 10.00 do 14.00

Wydawca:

Urząd Gminy Godziszów
Gminna Biblioteka Publiczna w Godziszowie

Adres redakcji:

Urząd Gminy Godziszów
Godziszów Trzeci 121 "A"
Piętro, pok. nr 13
tel: (015) 8710-002
(015) 8710-010

e-mail: godziszow_g_s@woi.lublin.pl
<http://www.godziszow.pl>

Skład redakcji:

Łukasz Zielonka
Agnieszka Jaskowska
Robert Radzik

Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania artykułów

Kącik kulinarny - Kotlet po cygańsku

Czas przygotowania ok. 45 minut

610 kcal w porcji

Odpowiednie są ziemniaki w mundurkach

2 kotlety wieprzowe (po 180 g każdy)

sól

świeżo zmielony pieprz

1 łyżka tłuszczu

1 mała cebula

1 łyżka masła

1 łyżka mąki

1 łyżeczka przecieru pomidorowego

5 łyżek wytrawnego, białego wina

1/8 l rosółu mięsnego

1 ząbek czosnku

mielona słodka papryka

surowa papryka żółta i zielona

40 g gotowanej szynki

40 g peklowanego mięsa

1 ogórek konserwowy

Kotlety natrzeć solą i pieprzem. Następnie mocno zapiekać z obu stron i przelożyć do rondla. Pokroić na drobno cebulę i zeszklić ją na pozostałym z pieczenia tłuszczu. Następnie posypać cebulę mąką i piec dalej na kolor jasnobrazowy. Do cebuli dodać przecier pomidorowy, białe wino i rosół całość posolić, dodać wyciśnięty ząbek czosnku i dokładnie wymieszać. Następnie poleć sosem kotlety i całość dusić w rondlu na małym ogniu przez 20 min. Paprykę pokroić w paseczki i zapiec na maśle przyprawiając solą i pieprzem. Szynkę i peklowane mięso pokroić na małe paseczki i zapiec z papryką.

Kotlety wyjąć z sosu i położyć na talerze. Następnie przecedzić sos lejąc go ponownie na kotlety i dodać smażoną paprykę.



Oddział Lubelskiej Fundacji Rozwoju i Fundacji Inicjatyw Lokalnych
w Janowie Lubelskim

ul. Zamoyskiego 52, 23-300 Janów Lubelski, tel./fax. (015) 872 52 52

zaprasza na szkolenia:

Podstawy obsługi komputera

Szkolenie trwa 40 godzin i obejmuje

Koszt: 250–280 zł

SPAWANIE MIG/MAG

Szkolenie trwa 156 godzin

Koszt: 1300 zł

ZAAWANSOWANA OBSŁUGA

KOMPUTERA

Szkolenie trwa 40 godzin

Koszt: 280–300 zł

OBSŁUGA KAS FISKALNYCH

Program szkolenia obejmuje m.in.:

.Zapoznanie z podstawowymi pojęciami fiskalnymi oraz przepisami prawnymi dotyczącymi obowiązku ewidencjonowania obrotu i kwot podatku należnego

.Różne typy kas fiskalnych

Cena: 100 zł

ARKUSZ KALKULACYJNY EXCEL

Szkolenie trwa 30 godzin

Koszt: 200 zł

OPIEKUN KOLONII I OBOZÓW

MŁODZIEŻOWYCH

Koszt szkolenia: 150 zł/os.

JEZYK ANGIELSKI

Ofiarujemy:

Dwa poziomy nauczania:

Podstawowy: 2 semestry (130 godz.);

Średniozaawansowany: 2 semestry (130 godz.).

Koszt: 910 zł (455 zł za semestr)

Szkolenia odbywają po zebraniu określonej liczby uczestników.

KSIĘGOWOŚĆ MAŁYCH FIRM

Szkolenie trwa 80 godzin i obejmuje:

Cena: 600 zł

Prowadzimy również doradztwo m.in.:

-w zakresie rozpoczynania i prowadzenia działalności gospodarczej

-korzystania z funduszy UE

-sporządzania biznesplanów

Zamieść reklamę lub ogłoszenie

Informujemy o możliwości umieszczenia bezpłatnej reklamy lub ogłoszenia w gazecie "Nowinki Wiejskie". Wszystkich zainteresowanych prosimy o kontakt na adres podany w stopce redakcyjnej